

БОЖЕСТВЕННАЯ ЛИТУРГІЯ СВ. ІВАННА ЗЛАТОУСТАГО

Јосиф Маринковић

Maestoso (M. M. ♩ = 80)

C. *и*
A. *и*
T. *и*
Б. *и*

p *rit.*
p *p* *p* *p*
АМІНЬ.
АМІНЬ.
АМІНЬ.
АМІНЬ.
АМІНЬ.

Recitando

mf *f*
Гѡ - спо - ди по - ми - ази.
Гѡ - спо - ди по - ми - луј.
mf *f*
Гѡ - спо - ди по - ми - ази.
Гѡ - спо - ди по - ми - ази.
mf *f*
Гѡ - спо - ди по - ми - ази.
Гѡ - спо - ди по - ми - ази.

(M. M. $\text{♩} = 80$)

p *mf* *rit.*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf* *rit.*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

[*p*] *mf*

πο - λι - αδι.

[*p*] *mf*

πο - λι - αδι.

Recitando *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

mf

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

mf

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

mf

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

(M. M. $\text{♩} = 80$)

f *pp*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

f *pp*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

f [*pp*]

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

f [*pp*]

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

f *pp*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

f *pp*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

Recitando *p* *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

p *mf*

Γό - σπο - λι πο - λι - αδι.

(M. M. $\text{♩} = 80$)

Recitando

f Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
f Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
[*f*] по - мѣ - ашѣ.
[*f*] по - мѣ - ашѣ.
ff Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
ff Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
ff Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
ff Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.

pp Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
pp Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
pp Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
pp Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
p Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
p Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
p Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.
p Гд - есп - ди по - мѣ - ашѣ.

(M. M. $\text{♩} = 92$)

mf Те - бѣ Гд - есп - ди.
mf Те - бѣ Гд - есп - ди.
mf Те - бѣ Гд - есп - ди.
mf Те - бѣ Гд - есп - ди.
p ѿ - - - - - аминь.
mf ѿ - - - - - аминь.
p ѿ - - - - - аминь.
mf ѿ - - - - - аминь.

Recitativo

p < >

Гла́ - ка Ѡт - цѣ ѿ Гы́ - нс ѿ Гва - то - мѣ Аѣ - хѣ.

p < >

Гла́ - ка Ѡт - цѣ ѿ Гы́ - нс ѿ Гва - то - мѣ Аѣ - хѣ.
Сла - ва От - цу ѿ Си - ну ѿ Свѣ - то - му лу - ху.

p < >

Гла́ - ка Ѡт - цѣ ѿ Гы́ - нс ѿ Гва - то - мѣ Аѣ - хѣ.

p < >

Гла́ - ка Ѡт - цѣ ѿ Гы́ - нс ѿ Гва - то - мѣ Аѣ - хѣ.

< >

И ны́ - нѣ ѿ при - сну, ѿ во вѣ́ - ки вѣ́ - кѣмъ, а́ - ми́нь.

< >

И ны́ - нѣ ѿ при - сну, ѿ во вѣ́ - ки вѣ́ - кѣмъ, а́ - ми́нь.
И ни́ - нѣ ѿ при - сно, ѿ во вѣ́ - ки вѣ́ - ковъ, а́ - ми́нь.

< >

И ны́ - нѣ ѿ при - сну, ѿ во вѣ́ - ки вѣ́ - кѣмъ, а́ - ми́нь.

< >

И ны́ - нѣ ѿ при - сну, ѿ во вѣ́ - ки вѣ́ - кѣмъ, а́ - ми́нь.

Andante moderato (M. M. ♩ = 90)

p

Бла - го - сло - ви́ Аѣ - шѣ́ мо - ѡ́ Го - спо - да.

p

Бла - го - сло - ви́ Аѣ - шѣ́ мо - ѡ́ Го - спо - да, ѿ
Бла - го - сло - ви́ ду - шѣ́ мо - ѡ́ Го - спо - да, ѿ
p *mf*

Бла - го - сло - ви́ Го - спо - да, ѿ всѣ́

p *mf*

Бла - го - сло - ви́ Го - спо - да.

mf

и вса внѣ трн-на а мо а

вса
всја внѣ трн-на а мо а
вну тре-на ја мо ја

и вса внѣ трн-на а мо а

mf *f*

f

и - ма сва - то - е ѣ - - - гѡ

и - ма сва - то - е ѣ - - - гѡ
и мја свја то - је је - - - го

и - ма сва - то - е ѣ - - - гѡ

и - ма сва - то - е ѣ - - - гѡ

p *poco rit.* *Tempo*

и м - а сва - то - е ѣ - гѡ. Бла - го - сло - вѣнъ ѣ - сѣ

и м - а сва - то - е ѣ - гѡ. Бла - го - сло - вѣнъ ѣ - сѣ
и мја свја то - је је - го. Бла - го - сло - венъ је - си

и м - а сва - то - е ѣ - гѡ.

и м - а сва - то - е ѣ - гѡ.

The image shows a musical score for a piece titled "The Lord is God" (Господи, Боже我们的). The score is written for four parts: Soprano, Alto, Tenor, and Bass. The tempo is marked "Adagio" and the dynamics include "mf" (mezzo-forte) and "dim." (diminuendo). The lyrics are in Russian, with the Latin transcription provided below the Russian text. The score is divided into measures by vertical bar lines, and the lyrics are aligned with the corresponding notes.

Lyrics:

Господи - Боже - наш, -
 Господи - Боже - наш, -
 Господи - Боже - наш, -
 Господи - Боже - наш, -

Latin Transcription:

Gos-pod-i Bo-zhe na-sh, -
 Gos-pod-i Bo-zhe na-sh, -
 Gos-pod-i Bo-zhe na-sh, -
 Gos-pod-i Bo-zhe na-sh, -

О скетаним празницима пева се, уместо „Гла-ва... Бла-го-сло-ви...“, а после читања антифона.

[illegible]

Глоріа - вѣ - сѣ - ннѣ - Бо - го - ро - дѣ - щу - ю - насъ -

Глоріа - вѣ - сѣ - ннѣ - Бо - го - ро - дѣ - щу - ю - насъ -

Глоріа - вѣ - сѣ - ннѣ - Бо - го - ро - дѣ - щу - ю - насъ -

Глоріа - вѣ - сѣ - ннѣ - Бо - го - ро - дѣ - щу - ю - насъ -

Гна - се, спа - си насъ, спа - си насъ.

marcato

- се, спа - си насъ, спа - си насъ.

- се, спа - си насъ, спа - си насъ.

Con moto (M. M. $\text{♩} = 90$)

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

f

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

f

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

f

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

f

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

Го - спо - ди по - ми - ашѣ.

луј.

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

Гѡ - спо - ди по - ми - ашѣ.

Adagio *pp* (M. M. ♩ = 92) *p* *mf*

Тѣ - бѣ Гдѣ - спо - ли. ѿ - А - ми - нъ.
 Те - бѣ Го - спо - ли. А - ми - нъ.
 Тѣ - бѣ Гдѣ - спо - ли. ѿ - А - ми - нъ.
 Те - бѣ Го - спо - ли. ѿ - А - ми - нъ.

Allegro moderato (M. M. ♩ = 112) *f* *poco rit.*

Гла - ва От - цѣ и Си - ну и сла - во - му А - ху, и
 Сла - ва От - цѣ и Си - ну и сла - во - му А - ху, и
 Сла - ва От - цѣ и Си - ну и сла - во - му А - ху, и
 Сла - ва От - цѣ и Си - ну и сла - во - му А - ху, и

Tempo *rit.*

нѣ - нѣ и при - сну, и во вѣ - ки вѣ - кѣ, а - ми - нъ.
 нѣ - нѣ и при - сну, и во вѣ - ки вѣ - кѣ, а - ми - нъ.
 нѣ - нѣ и при - сну, и во вѣ - ки вѣ - кѣ, а - ми - нъ.
 ни - ѣе и при - сно а - ми - нъ.

(М. М. $\text{♩} = 100$)
a tempo

p

Ї - ан - но - рѡд - ныи Ы - не и Глѡ - ве

p

Ї - ан - но - рѡд - ныи Ы - не и Глѡ - ве

Je - ди - но - род - ниј Си - не и Сло - ве

p

Ї - ан - но - рѡд - ныи Ы - не и Глѡ - ве

p

Ї - ан - но - рѡд - ныи Ы - не и Глѡ - ве

mf

Бѡ - жиі, без - смѣр - тенъ сый и иъ - вѡ - ан - выи спа -

mf

Бѡ - жиі, без - смѣр - тенъ сый и иъ - вѡ - ан - выи спа -

Бо - жиі, бе - смер - тен сий и иъ - во - ли виі спа -

mf

Бѡ - жиі, без - смѣр - тенъ сый и иъ - вѡ - ан - выи спа -

mf

Бѡ - жиі, без - смѣр - тенъ сый и иъ - вѡ - ан - выи спа -

f

- се - ни - ѡ на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

f

- се - ни - ѡ на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

- се - ни - ѡ на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

f

- се - ни - ѡ на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

f

- се - ни - ѡ на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

f

- ан - выи на - ше - гѡ ра - ан, вѡ - пло -

f

- ті - ті - са

Бо - го - рó - ди - цы ѿ

f *pp* *>*

- ті - ті - са ѿ свѣ - тѣ - а

Бо - го - рó - ди - цы ѿ

- ті - ті - са ѿ свѣ - тѣ - а

Бо - го - рó - ди - цы ѿ

- ті - ті - са

Бо - го - рó - ди - цы ѿ

meno rit. *a tempo* *p*

при - сно - дѣ - вы

Ма - рі - и не - пре -

при - сно - дѣ - вы

Ма - рі - и не - пре -

при - сно - дѣ - вы

Ма - рі - и не - пре -

при - сно - дѣ - вы

Ма - рі - и не - пре -

при - сно - дѣ - вы

Ма - рі - и не - пре -

mf *f*

- лож - нѣ ко - че - ло - вѣ -

чи - вѣ - са: рас - пнѣи - са же

mf *f*

- лож - нѣ ко - че - ло - вѣ -

чи - вѣ - са: рас - пнѣи - са же

- лож - нѣ ко - че - ло - вѣ -

чи - вѣ - са: рас - пнѣи - са же

- лож - нѣ ко - че - ло - вѣ -

чи - вѣ - са: рас - пнѣи - са же

pp

Хри - сте Бо - же, смёр - ті - ю смёрть по -

Хри - сте Бо - же, смёр - ті - ю смёрть по -
Хри - сте Бо - же, смёр - ті - ю смёрть по -

Хри - сте Бо - же, смёр - ті - ю смёрть по -

Хри - сте Бо - же, по -

poco lento *f* *a tempo* *p*

- правъ ё - динъ сый сва - ты - ѿ

- правъ ё - динъ сый сва - ты - ѿ
- прав, је - динъ сий

- правъ ё - динъ сый сва - ты - ѿ
сва - ты - ѿ
сва - ты - ѿ

Тро - н - цы,

- правъ ё - динъ сый сва - ты - ѿ Тро - н - цы,

f

Тро - н - цы, спро сла - вля - ё - мый От - цѣ и сва - то -

Тро - н - цы, спро сла - вля - ё - мый От - цѣ и сва - то -

- н - цы, спро сла - вля - ё - мый От - цѣ и сва - то -
- и - ци, спро - сла вля - је - миѣ От - цу и свѣ - то -

спро сла - вля - ё - мый От - цѣ

[illegible]

— спа - си насъ, спа - си насъ.

О скетанм празницима пева се, после малих јектенија и читања антифона, а пре „И нинџ... Ђди-
народный Ђине...“.

[illegible]

- не, Оми - н бо - жий *)
 - лю, вла - не Си - не Бо - жий
 - не, бо - жий
 - лю, вла - жий
 - не, бо - жий
 - лю, вла - жий

1. во - скре - сий изъ
 2. ро - жден - са отъ
 во - скре - сиј из
 ро - ждеј сја от

3. пло - дъ - тѣ ю
 4. въз - сѣ - дѣи на
 пло - ти - ју
 воз - сје - ди на

5. ов - ѡр - да - нѣ
 6. въз - не - сѣи - са
 во - ѡр - да - ње
 воз - не - сиј - сја

7. пре - о - бра -
 пре - о - бра -

мѣр - твѣхъ, изъ мѣр - твѣхъ
 Дѣ мер - твѣхъ, изъ мѣр - твѣхъ
 Дје ви, отъ Дје ви.

рас - пнѣи - са, рас - пнѣи - са,
 жре - на - бѣ, жре - на - бѣ,
 рас - пниј - сја, рас - пниј - сја,
 жре - на - бја, жре - на - бја.

кре - сти - вѣи - са, кре - сти - вѣи - са,
 во - сла - вѣ, во - сла - вѣ,
 кре - сти - сја, кре - сти - сја,
 во - сла - вје, во - сла - вје.

эн - вѣи - са на го - рѣ, на - го - рѣ, По -
 зи - виј - сја на го - рѣ, на - го - рѣ, По -

по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти

по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти

по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти
 по - ю - щы - ѡ ти

*) на Духове одаведе се прелази на „Поющыа ти“.

[illegible]

poco a poco rit. et dim.

И - н - а - а. И - н - а. И - н - а.

Con moto (M. M. ♩ = 90)

Γὸ - εὖ - αὐ - ἡ - ἁ - ῖ - ον

Γὸ - εὖ - αὐ - ἡ - ἁ - ῖ - ον

Γὸ - εὖ - αὐ - ἡ - ἁ - ῖ - ον

Γὸ - εὖ - αὐ - ἡ - ἁ - ῖ - ον

Maestoso (M. M. ♩ = 80)

Те - бѣ Гдѣ - спо - ди. ѿ - - - - - аминь.

Те - бѣ Гдѣ - спо - ди. ѿ - - - - - аминь.

Те - бѣ Гдѣ - спо - ди. ѿ - - - - - аминь.

Те - бѣ Гдѣ - спо - ди. ѿ - - - - - аминь.

Maestoso (M. M. ♩ = 50)

При - ди - те по - кло - ним - ся ѿ при - па - деи ко Хри -

При - ди - те по - кло - ним - ся ѿ при - па - деи ко Хри -

При - ди - те по - кло - ним - ся ѿ при - па - деи ко Хри -

При - ди - те по - кло - ним - ся ѿ при - па - деи ко Хри -

- стъ, спа - си ны, Гдѣ - не бо - - - - - жиі, во - скре - сий ізъ

- стъ, спа - си ны, Гдѣ - не бо - - - - - жиі, во - скре - сий ізъ

- стъ, спа - си ны, Гдѣ - не бо - - - - - жиі, во - скре - сий ізъ

- стъ, спа - си ны, Гдѣ - не бо - - - - - жиі, во - скре - сий ізъ

p *meno rit.*

МѢР - ВЕНЪ ТВИХЪ, ПО Ю - ШЫ - А ТИ: ЯА - АН - АШ - І - а.
 МЕР - ВЕНЪ ТВИХЪ, ПО Ю - ШЫ - А ТИ: А - ЛИ - ЛУ - И - ја.
 МѢР - ВЕНЪ ТВИХЪ, ПО Ю - ШЫ - А ТИ: ЯА - АН - АШ - І - а.
 МЕР - ВЕНЪ ТВИХЪ, ПО Ю - ШЫ - А ТИ: ЯА - АН - АШ - І - а.

Recitando

mf

ГО - СПО - АН ПО - АН - АШ.
 ГО - СПО - АН ПО - АН - АШ.
 ГО - СПО - АН ПО - АН - АШ.
 ГО - СПО - АН ПО - АН - АШ.

Andante (M. M. $\text{♩} = 52$) **Andante religioso (M. M. $\text{♩} = 52$)**

f *pp* *p* *mf*

Я - АННЪ. СВА - ТЫИ БО - ЖЕ. СВА - ТЫИ
 Я - АННЪ. СВА - ТЫИ БО - ЖЕ. СВА - ТЫИ
 Я - АННЪ. СВА - ТЫИ БО - ЖЕ. СВА - ТЫИ
 Я - АННЪ. СВА - ТЫИ БО - ЖЕ. СВА - ТЫИ

più mosso

mf *f* *rit.*

крѣп - кій, свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 крѣп - кій, свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 крѣп - кій, свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 крѣп - кій, свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.

крѣп - кій, по - мѣ - лѣи насъ.

mf *mf* *mf*

Гва - тій Бѣ - - - же,
 Гва - тій Бѣ - - - же,
 Гва - тій крѣп - - -

Гва - тій крѣп - - -

f *pp* *Tempo I*

свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 свѣ - тій без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 - кій, без смѣр - тный, по мѣ - лѣи насъ.
 - кій, по - мѣ - лѣи насъ.

Гва - тій *pp*
 Гва - тій *pp*
 Гва - тій *pp*
 Гва - тій

p *mf* *poco rit. mosso*

Бѡ - же, сла - тѣи крѣп - кий, сла - тѣи без - смѣр - тный, по -

Бѡ - же, сла - тѣи крѣп - кий, сла - тѣи без - смѣр - тный, по -

Бѡ - же, сла - тѣи крѣп - кий, сла - тѣи без - смѣр - тный, по -

Бѡ - же, сла - тѣи крѣп - кий, по -

f rit. (M. M. ♩ 92) *f* *Più mosso*

- ми - аѣи нѣсть, сла - ва Ѳт - цѣ и бж - еи

- ми - аѣи нѣсть, сла - ва Ѳт - цѣ и бж - еи

- ми - аѣи нѣсть, сла - ва Ѳт - цѣ и бж - еи

- ми - аѣи нѣсть, сла - ва Ѳт - цѣ и бж - еи

p *mf*

сла - во - мѣ аѣ - хѣ и ны - нѣ и при - сно

сла - во - мѣ аѣ - хѣ и ны - нѣ и при - сно

сла - во - мѣ аѣ - хѣ и ны - нѣ и при - сно

сла - во - мѣ аѣ - хѣ

rit.

я - - - аминь.

f и ко вѣ - ки вѣ - ко вѣ, я - - - аминь.

f и ко вѣ - ки вѣ - ко вѣ, я - - - аминь.

f я - - - аминь.

(M. M. $\text{♩} = 76$)

poco rit.

Сла - тый без - смер - тный, по - аи - аси насъ.

f Сла - тый без - смер - тный, по - аи - аси насъ.

f Сла - тый без - смер - тный, по - аи - аси насъ.

без - смер - тный, по - аи - аси насъ.

по - аи - аси насъ.

Tempo primo (M. M. $\text{♩} = 52$)

poco rit.

p Сла - тый Къ - же, сла - тый крѣп - кий, сла - тый без -

p Сла - тый Къ - же, сла - тый крѣп - кий, сла - тый без -

p Сла - тый Къ - же, сла - тый крѣп - кий, сла - тый без -

p Сла - тый Къ - же, сла - тый крѣп - кий, сла - тый без -

Сла - тый Къ - же, сла - тый крѣп - кий, сла - тый без -

molto *f* *tempo rit. et dim.*

- смѣр - тный, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ.

- смѣр - тный, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ.

- смѣр - тный, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ.

по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ, по - мѣ - лѣнъ.

О светлим празницима, изузимајући Крстовдан, пева се уместо „Гватѣй Бѣже“.

Andantino *p* *mf* *meno rit.*

Ѣ - ли - цы ко Хрї - ста кре - сти - сте - сѧ, во Хрї - ста
 Je - ли - цы во Хри - ста кре - сти - сте - сѧ, во Хри - ста

Ѣ - ли - цы ко Хрї - ста кре - сти - сте - сѧ, во Хрї - ста

Ѣ - ли - цы ко Хрї - ста кре - сти - сте - сѧ, во Хрї - ста

Ѣ - ли - цы ко Хрї - ста кре - сти - сте - сѧ, во Хрї - ста

[f] *p* *mf*

Ѡ - бѧе - ко - сте - сѧ, ѧѧ - ли - лѧ - і - а.
 о - бле - ко - сте - сѧ, А - ли - лу - и - ѧѧ.

Ѡ - бѧе - ко - сте - сѧ, ѧѧ - ли - лѧ - і - а.

Ѡ - бѧе - ко - сте - сѧ, ѧѧ - ли - лѧ - і - а.

Ѡ - бѧе - ко - сте - сѧ, ѧѧ - ли - лѧ - і - а.

mf

Гла - ва От - цѣ ѿ Гла - нѣ ѿ сла то - ма

mf

Гла - ва От - цѣ ѿ Гла - нѣ ѿ сла то - ма

mf

Гла - ва От - цѣ ѿ Гла - нѣ, ѿ сла - то - ма

mf

Гла - ва От - цѣ ѿ Гла - нѣ, ѿ сла - то - ма

Аз - аз, ѿ нѣ - нѣ ѿ прїи - снѣ, и во

Аз - аз, ѿ нѣ - нѣ ѿ прїи - снѣ, и во

Аз - аз, ѿ нѣ - нѣ ѿ прїи - снѣ,

Аз - аз, ѿ нѣ - нѣ ѿ прїи - снѣ,

[mf] poco rit.

вѣ - ки вѣ - коѣ, а - мѣнь. во Хрі - ста

[mf]

вѣ - ки вѣ - коѣ, а - мѣнь. во Хрі - ста

[mf]

и во вѣ - ки вѣ - коѣ, а - мѣнь. во Хрі - ста

[mf]

и во вѣ - ки вѣ - коѣ, а - мѣнь. во Хрі - ста

[illegible]

[mf] poco rit.

Ѥ - ли - цы во Хри - ста кре - сти - сте - са, во Хри - ста

[mf]

Ѥ - ли - цы во Хри - ста кре - сти - сте - са, во Хри - ста

[mf]

Ѥ - ли - цы во Хри - ста кре - сти - сте - са, во Хри - ста

[mf]

Ѥ - ли - цы во Хри - ста кре - сти - сте - са, во Хри - ста

Tempo

f *p* [*rit.*]

Щ - БЛЕ - КО - СТЕ - СА, ЯА - АН - АД - І - А.

Щ - БЛЕ - КО - СТЕ - СА, ЯА - АН - АД - І - А.

Щ - БЛЕ - КО - СТЕ - СА, ЯА - АН - АД - І - А.

Щ - БЛЕ - КО - СТЕ - СА, ЯА - АН - АД - І - А.

На Крстовдан пева се, уместо „СВЯТЫЙ БОЖЕ“.

Andantino

p Кре - стъ тво - е - мѣ по - кла - нѧ - ем - сѧ, вла - ды - ко, ѿ сла - то -
p Кре - стъ тво - е - мѣ по - кла - нѧ - ем - сѧ, вла - ды - ко, ѿ сла - то -
p Кре - стъ тво - е - мѣ по - кла - нѧ - ем - сѧ, вла - ды - ко, ѿ сла - то -
p Кре - стъ тво - е - мѣ по - кла - нѧ - ем - сѧ, вла - ды - ко, ѿ сла - то -

mf - е ко - скре - се - ни - е тво - е сла - вѧтъ.
mf - е ко - скре - се - ни - е тво - е сла - вѧтъ.
mf - е ко - скре - се - ни - е тво - е сла - вѧтъ.
[*mf*] - је во - кре - се - ни - је тво - је сла - вѧтъ.

mf Гла - ва Ѧг - цѧ ѿ Глѧ - нѧ ѿ сла - то - мѣ Лѧ -
mf Гла - ва Ѧг - цѧ ѿ Глѧ - нѧ ѿ сла - то - мѣ Лѧ -
mf Гла - ва Ѧг - цѧ ѿ Глѧ - нѧ ѿ сла - то - мѣ Лѧ -
mf Гла - ва Ѧг - цѧ ѿ Глѧ - нѧ ѿ сла - то - мѣ Лѧ -

- хѡ. ѿ нѣ - нѣ ѿ прѣ - слав, ѿ ро вѣ - ки
 - хѡ. ѿ нѣ - нѣ ѿ прѣ - слав, ѿ ро вѣ - ки
 - хѡ. ѿ нѣ - нѣ ѿ прѣ - слав, ѿ ро вѣ - ки
 - хѡ. ѿ нѣ - нѣ ѿ прѣ - слав, ѿ ро вѣ - ки

вѣ - коу, а мѣнь. ѿ сла - то - е ро - кре -
 вѣ - коу, а мѣнь. ѿ сла - то - е ро - кре -
 вѣ - коу, а мѣнь. ѿ сла - то - е ро - кре -
 вѣ - коу, а мѣнь. ѿ сла - то - е

- се - нѣ - е тро - е сла - вѣтъ.
 - се - нѣ - е тро - е сла - вѣтъ.
 - се - нѣ - е тро - е сла - вѣтъ.
 [mf] - ро - кре - се - нѣ - е тро - е сла - вѣтъ.

f *p*

Кре - стѣ тво - е - мѣ по - кла - на - ем - са, вла - ды - ко, ѿ сва - то -

f *p*

Кре - стѣ тво - е - мѣ по - кла - на - ем - са, вла - ды - ко, ѿ сва - то -

f *p*

Кре - стѣ тво - е - мѣ по - кла - на - ем - са, вла - ды - ко, ѿ сва - то -

f *p*

Кре - стѣ тво - е - мѣ по - кла - на - ем - са, вла - ды - ко, ѿ сва - то -

mf

- е во - скре - се - нї - е тво - е сла - вѣ.

mf

- е во - скре - се - нї - е тво - е сла - вѣ.

mf

- е во - скре - се - нї - е тво - е сла - вѣ.

mf

- е во - скре - се - нї - е тво - е сла - вѣ.

Maestoso (M. M. ♩ = 92)

f *dim.*

ѡа - ни - аѣ - ѡа, ѡа - ни - аѣ - ѡа,

f *f*

ѡа - ни - аѣ - ѡа, ѡа - ни - аѣ - ѡа,

f *f*

ѡа - ни - аѣ - ѡа, ѡа - ни - аѣ - ѡа,

f *f*

ѡа - ни - аѣ - ѡа, ѡа - ни - аѣ - ѡа,

p *dim. e rit.*

аа - - - - - аа - - - - - аа - - - - - іа.

Moderato *p* **Maestoso** *f*

І аа - хо-ви тво - є - мѣ. Сла-ва те-бѣ Го - спо-ди, сла - ва те-бѣ.
И ду - хо-ви тво - їс - му. Сла-ва те-бје, Го - спо-ди, сла - ва те-бје.

ff

Сла - ва те - бѣ Го - спо - ди, сла - ва те - бѣ.
Сла - ва те - бѣ Го - спо - ди, сла - ва те - бѣ.
Сла - ва те - бѣ Го - спо - ди, сла - ва те - бѣ.

Moderato

Ис пол - ла е - ти Де - спо - та.

Ис пол - ла е - ти Де - спо - та.

Ис пол - ла е - ти Де - спо - та.

Ис пол - ла е - ти Де - спо - та.

Recitando

f Гд - спо - ди по - ми - аси, *p* Гд - спо - ди по - ми - аси,

f Гд - спо - ди по - ми - аси, [*p*] Гд - спо - ди по - ми - аси,

[*f*] Гд - спо - ди по - ми - аси, [*p*] Гд - спо - ди по - ми - аси,

[*f*] Гд - спо - ди по - ми - аси, [*p*] Гд - спо - ди по - ми - аси,

Гд - спо - ди по - ми - аси, Гд - спо - ди по - ми - аси,

Moderato

pp Гд - спо - ди по - ми - аси, *p* Гд - спо - ди по - ми - аси, *mf* Гд - спо -

pp Гд - спо - ди по - ми - аси, *p* Гд - спо - ди по - ми - аси, *mf* Гд - спо -

pp Гд - спо - ди по - ми - аси, *p* Гд - спо - ди по - ми - аси, *mf* Гд - спо -

pp Гд - спо - ди по - ми - аси, *p* Гд - спо - ди по - ми - аси, *mf* Гд - спо -

Гд - спо - ди по - ми - аси, Гд - спо - ди по - ми - аси, Гд - спо -

p

аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

mf *f*

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

pp *p* *mf*

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи. Гд - спо - аи по - аи - аи.

Moderato (M. M. $\text{♩} = 56$)

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

p

Господи - милосерди - е - ми.

mf

Те - бе

mf

Те - бе

mf

Те - бе

mf

Те - бе

Господи - милосерди - е - ми.

Господи - милосерди - е - ми.

Господи - милосерди - е - ми.

Господи - милосерди - е - ми.

Господи - милосерди - е - ми.

Господи - милосерди - е - ми.

Moderato
mf *p*

Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.

Andante (M. M. ♩ = 92) **Moderato**
p *mf* *mf*

Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.

Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.

Andante (M. M. ♩ = 92)
p

Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.
 Гѡ - спо - ли по - мѡи - аѡи.

Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.
 Ѧ - - - - - мѡиѡѡ.

ХЕРДВІМСКАА ПѢСНЬ

Andante religioso (M. M. ♩ = 60)

[illegible][illegible]

mf *f* *f* *pp* *mf ritard.*

mf *f* *pp* *f* *pp*

mf *f* *pp* *f* *pp*

mf *f* *pp* *f* *pp*

ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, У - БРА -
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,

ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,

ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,
 ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ, ТАЙ - НУ,

et dim.

[mf] *[mf]* *[mf]*

У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,

У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,

У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,
 У - БРА - ЗД - Ю - ИЕ,

Sotto voce (M. M. ♩ = 54)

p *mf*

p *mf* *mf* *mf*

И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -

И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -

И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -
 И ЖИ - ВО - ТКО - РА - ШЕЙ ТРО - И - ЦЕ ТРИ - СВА -

- тѣ - ю нѣ - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ,
 - тѣ - ю нѣ - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ,
 - тѣ - ю нѣ - снѣ, нѣ - снѣ
 - тѣ - ю нѣ - снѣ, нѣ - снѣ
 - ту - ю нѣ - снѣ, нѣ - снѣ

при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, нѣ - снѣ, нѣ -
 при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, нѣ - снѣ, нѣ -
 при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, нѣ - снѣ, нѣ -
 при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, нѣ - снѣ, нѣ -

meno rit. **Темпо I (M. M. ♩ = 60)**

- снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, Ксѣ - ко - ѣ
 - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, Ксѣ - ко - ѣ
 - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, Ксѣ - ко - ѣ
 - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, Ксѣ - ко - ѣ
 - снѣ при - нѣ - вѣ - ю - шѣ, Ксѣ - ко - ѣ

нѣ - - - нѣ жи тѣи - ско - ѣ,
 ни - - - ѣс жи теј - ско - ѣ,
 нѣ - - - нѣ жи тѣи - ско - ѣ,
 нѣ - - - нѣ жи тѣи - ско - ѣ,

нѣ - - - нѣ жи тѣи - ско -
 ни - - - ѣс жи теј - ско -
 нѣ - - - нѣ жи тѣи -
 нѣ жи тѣи - ско - ѣ,

- ѣ - - - ѣс - - -
 - - - - - - - - -
 - - - - - - - - -
 жи тѣи - ско - ѣ
 жи тѣи - ско - ѣ
 жи тѣи - ско - ѣ
 жи тѣи - ско - ѣ
 ѡ - ло-жѣмъ, по - пе -
 от - ло-жимъ, по - пе -
 ѡ - ло-жѣмъ, по - пе -
 ѡ - ло-жѣмъ, по - пе -

poco rit. et dim.

Слѣ - - - нї - ѿ, - - - по - пе - слѣ - нї - ѿ.
 че - - - нн - је, - - - по - пе - че - нн - је.
 [mf] по - пе - слѣ - нї - ѿ, - - - по - пе - слѣ - нї - ѿ.
 [mf] по - пе - слѣ - нї - ѿ, - - - по - пе - слѣ - нї - ѿ.
 по - пе - слѣ - нї - ѿ, - - - по - пе - слѣ - нї - ѿ.

Andante (M. M. $\text{♩} = 92$) **Allegro** (M. M. $\text{♩} = 100$)

ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь.
 ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь.
 ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь.
 ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь.
 ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь. - - - ѿ - - - а́мѣнь.

p

ца - рѣ всѣхъ - по - дѣ - мѣмъ. ѿг - гѣмъ - ски - ми - не -
 всѣхъ - по - дѣ - мѣмъ. ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ца - рѣ всѣхъ по - дѣ - мѣмъ. ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ца - рѣ всѣхъ по - дѣ - мѣмъ. ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ца - рѣ всѣхъ по - дѣ - мѣмъ. ѿг - - - гѣмъ - ски -
 ца - рѣ всѣхъ по - дѣ - мѣмъ. ѿг - - - гѣмъ - ски -

Музыкальное произведение: «Славься, великий Царь Небесный» (Op. 10, No. 1) в G-мажоре, 4-х частное.

Музыкальный текст (слова):

СЛАВЬСЯ, ВЕЛИКИЙ ЦАРЬ НЕБЕСНЫЙ,
 СЛАВЬСЯ, ВЕЛИКИЙ ЦАРЬ НЕБЕСНЫЙ,
 СЛАВЬСЯ, ВЕЛИКИЙ ЦАРЬ НЕБЕСНЫЙ,
 СЛАВЬСЯ, ВЕЛИКИЙ ЦАРЬ НЕБЕСНЫЙ.

f *rit. e dim.* *f* (M. M. ♩ = 92)

А́г - о́у - но - сѣ - ма а́н - ги - ѡ́у - сѣ - ма

а́н - ги - ѡ́у - сѣ - ма

а́н - ги - ѡ́у - сѣ - ма

а́н - ги - ѡ́у - сѣ - ма

Господи - помилуй нас, аще лиим грехи, помилуй нас, аще лиим грехи, помилуй нас, аще лиим грехи.

p *pp*

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

По - дай Гѡ - спо - ди.

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

По - дай Гѡ - спо - ди.

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

По - дай Гѡ - спо - ди.

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

По - дай Гѡ - спо - ди.

mf *mf* *Andante* (M. M. $\text{♩} = 92$)

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Те - бѣ Гѡ - спо - ди.

Moderato *Andante moderato* (M. M. $\text{♩} = 64$)

И аѡ - хо - ви тво - е - аѡ.

От - ца и

И аѡ - хо - ви тво - е - аѡ.

От - ца и

И аѡ - хо - ви тво - е - аѡ.

От - ца и

И аѡ - хо - ви тво - е - аѡ.

От - ца и

f *p* *più lento*

Гы - на и сва - та - го Ас - ха, Трон - ць ё - ан - но -
 Си - на и свја - та - го Ду - ха, Трон - цу је - ди - но -

Гы - на и сва - та - го Ас - ха, Трон - ць ё - ан - но -
 Гы - на и сва - та - го Ас - ха, Трон - ць ё - ан - но -
 Гы - на и сва - та - го Ас - ха, Трон - ць ё - ан - но -

Гы - на и сва - та - го Ас - ха, Трон - - -

mf *f* *rit. e dim.*

- сь - цнсь - ю и не - раз - дѣль - - - нсь - ю.
 - су - шчнху - ју и не - раз - дѣль - - - ну - ју.

- сь - цнсь - ю и не - раз - дѣль - - - нсь - ю.
 - сь - цнсь - ю и не - раз - дѣль - - - нсь - ю.
 - ць и не - раз - дѣль - - - нсь - ю.

Кѣрсю

Recitando *pp* *p*

Кѣрсю во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,
 Вѣрују во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,

Кѣрсю во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,
 Кѣрсю во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,
 Кѣрсю во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,

Кѣрсю во єдинаго Бога Отца все - дер - жи - те - ла,

pp *p*

творця небѣ і землі, відимимъ же всѣмъ, і не - вѣ - ди-мимъ. І во
 творця небу и земљи, видимимъ же всѣмъ и не - ви - ди-мимъ. И во

pp *p*

творця небѣ і землі, відимимъ же всѣмъ, і не - вѣ - ди-мимъ. І во

pp *p*

творця небѣ і землі, відимимъ же всѣмъ, і не - вѣ - ди-мимъ. І во

pp *p*

творця небѣ і землі, відимимъ же всѣмъ, і не - вѣ - ди-мимъ. І во

mf *p*

єдиного Господа Ісуса Христа, Сина Божіа, є - ди - но - род - на - го, і - же ѿ
 єдиного Господа Ісуса Христа, Сина Божіа, је - ди - но - род - на - го, и - же от

mf *p*

єдиного Господа Ісуса Христа, Сина Божіа, є - ди - но - род - на - го, і - же ѿ

mf *p*

єдиного Господа Ісуса Христа, Сина Божіа, є - ди - но - род - на - го, і - же ѿ

mf *p*

єдиного Господа Ісуса Христа, Сина Божіа, є - ди - но - род - на - го, і - же ѿ

pp

Отця рождѣннаго прѣ - жде всѣхъ вѣкѣхъ, Свѣта ѿ свѣта, Бога істинна, ѿ Бога іс - тин - на
 Отца рождѣннаго пре - жде всѣхъ вѣкѣхъ, Свѣта отъ свѣта, Бога истина, отъ Бога и - сти - на

pp

Отця рождѣннаго прѣ - жде всѣхъ вѣкѣхъ, Свѣта ѿ свѣта, Бога істинна, ѿ Бога іс - тин - на

pp

Отця рождѣннаго прѣ - жде всѣхъ вѣкѣхъ, Свѣта ѿ свѣта, Бога істинна, ѿ Бога іс - тин - на

pp

Отця рождѣннаго прѣ - жде всѣхъ вѣкѣхъ, Свѣта ѿ свѣта, Бога істинна, ѿ Бога іс - тин - на

rit.

рождѣнна, не сотворѣнна, єдиноєсѣнна Отцѣ, ѿмже всѣ бы - ша.
рождѣнна, не сотворѣнна, єдиноєсѣнна Отцѣ, ѿмже всѣ бы - ша.
рождѣнна, не сотворѣнна, єдиноєсѣнна Отцѣ, ѿмже всѣ бы - ша.
рождѣнна, не сотворѣнна, єдиноєсѣнна Отцѣ, ѿмже всѣ бы - ша.

mf

Насъ ради чловѣкъ, ѿ нашего ради спа - сѣ - нї - ѡ,
Насъ ради чловѣкъ, ѿ нашего ради спа - сѣ - нї - ја,
Насъ ради чловѣкъ, ѿ нашего ради спа - сѣ - нї - ѡ,
Насъ ради чловѣкъ, ѿ нашего ради спа - сѣ - нї - ѡ,
Насъ ради чловѣкъ, ѿ нашего ради спа - сѣ - нї - ѡ,

rosso a rosso *> cresc.*

сшѣднаго съ небѣсъ, ѿ копативнагосѡ ѿ Дѡха свѣ - та, ѿ
сшѣднаго с небесъ, ѿ воплотивнагосѡ ѿ Духа свѣ - та, ѿ
сшѣднаго съ небѣсъ, ѿ копативнагосѡ ѿ Дѡха свѣ - та, ѿ
сшѣднаго с небесъ, ѿ воплотивнагосѡ ѿ Духа свѣ - та, ѿ

са више драмског израза

Муз. Дѣвы, њ во - че - ло - вѣч - ша - са.
Марији Дјевѣ, њ во - че - ло - вѣч - ша - сја.

Распѣтаго же за њѣ при
Распѣтаго же за њѣ при

Марѣи Дѣвы, њ во - че - ло - вѣч - ша - са.
Марѣи Дѣвы, њ во - че - ло - вѣч - ша - са.

Распѣтаго же за њѣ при
Распѣтаго же за њѣ при

Марѣи Дѣвы, њ во - че - ло - вѣч - ша - са.
Марѣи Дѣвы, њ во - че - ло - вѣч - ша - са.

Распѣтаго же за њѣ при
Распѣтаго же за њѣ при

Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -
Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -

Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -
Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -

Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -
Пон - тѣи-стѣмъ Пѣ - ла - тѣ, њ стра - дав - ша, њ по - гре -

- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - кѣ трѣ - тѣи - дѣнь по пи -
- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - в тре - тѣи - ден по пи -

- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - кѣ трѣ - тѣи - дѣнь по пи -
- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - кѣ трѣ - тѣи - дѣнь по пи -

- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - кѣ трѣ - тѣи - дѣнь по пи -
- бѣ - на, њ вос - крес - ша - го - кѣ трѣ - тѣи - дѣнь по пи -

f *p*

- са - ні - емъ. И въз шѣшаго на небеса, ѿ сѣдѣща ѿ деснѣю Ѡт - ца. И
 - са - ни - jem. И воз шѣшаго на небеса, и сѣдѣща о деснују О - ца. И

f *p*

- са - ні - емъ. И въз шѣшаго на небеса, ѿ сѣдѣща ѿ деснѣю Ѡт - ца. И

f *p*

- са - ні - емъ. И въз шѣшаго на небеса, ѿ сѣдѣща ѿ деснѣю Ѡт - ца. И

f *p*

- са - ні - емъ. И въз шѣшаго на небеса, ѿ сѣдѣща ѿ деснѣю Ѡт - ца. И

mf

пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живымъ ѿ мѣрт - выма, ѿ - гвѣ - же
 пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живимъ и мѣрт - выма, је - го - же

mf

пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живымъ ѿ мѣрт - выма, ѿ - гвѣ - же

mf

пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живымъ ѿ мѣрт - выма, ѿ - гвѣ - же

mf

пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живымъ ѿ мѣрт - выма, ѿ - гвѣ - же

пѣки грядущаго со славою, сѣдѣти живымъ ѿ мѣрт - выма, ѿ - гвѣ - же

f *p*

цѣрст - вѣ - ю не бѣ - деть кон - - - ца. И
 цѣрст - ви - ю не бу - дет кон - - - ца. И

f *p*

цѣрст - вѣ - ю не бѣ - деть кон - - - ца. И

f *p*

цѣрст - вѣ - ю не бѣ - деть кон - - - ца. И

f *p*

цѣрст - вѣ - ю не бѣ - деть кон - - - ца. И

цѣрст - вѣ - ю не бѣ - деть кон - - - ца. И

mf

кѣ́ Аѡ́ха свѣта́го, Го́спода, жи́вотворѣ́щаго, ѿ́же ѿ́ О́тца́ ис - хо - ла́ - ша - го,
в Ду́ха свѣта́го, Го́спода, жи́вотворѣ́щаго, ѿ́же от О́ца ис - хо - ла́ - ша - го,

mf

кѣ́ Аѡ́ха свѣта́го, Го́спода, жи́вотворѣ́щаго, ѿ́же ѿ́ О́тца́ ис - хо - ла́ - ша - го,

mf

кѣ́ Аѡ́ха свѣта́го, Го́спода, жи́вотворѣ́щаго, ѿ́же ѿ́ О́тца́ ис - хо - ла́ - ша - го,

mf

кѣ́ Аѡ́ха свѣта́го, Го́спода, жи́вотворѣ́щаго, ѿ́же ѿ́ О́тца́ ис - хо - ла́ - ша - го,

dim. *p*

ѿ́же со́ О́тце́мъ ѿ́ О́бномъ́ спо́канѣ́ма ѿ́ сла́вима, гла́гола́ша - го́ про - ро́ - ки. Ко
ѿ́же со́ О́цемъ и́ Си́номъ спо́канѣ́ма ѿ́ сла́вима, гла́гола́ша - го́ про - ро́ - ки. Во

p

ѿ́же со́ О́тце́мъ ѿ́ О́бномъ́ спо́канѣ́ма ѿ́ сла́вима, гла́гола́ша - го́ про - ро́ - ки. Ко

p

ѿ́же со́ О́тце́мъ ѿ́ О́бномъ́ спо́канѣ́ма ѿ́ сла́вима, гла́гола́ша - го́ про - ро́ - ки. Ко

p

ѿ́же со́ О́тце́мъ ѿ́ О́бномъ́ спо́канѣ́ма ѿ́ сла́вима, гла́гола́ша - го́ про - ро́ - ки. Ко

ѣ́ди́нъ, свѣ́дѣю, собо́рнѣю и́ апо - сто́л - ску - ю́ цѣ́р - ко́въ. ѿ́ спо -
ѣ́ди́ну, свѣ́тују, собо́рнују и́ апо - сто́л - ску - ју́ цѣ́р - ко́въ. ѿ́ спо -

ѣ́ди́нъ, свѣ́дѣю, собо́рнѣю и́ апо - сто́л - ску - ю́ цѣ́р - ко́въ. ѿ́ спо -

ѣ́ди́нъ, свѣ́дѣю, собо́рнѣю и́ апо - сто́л - ску - ю́ цѣ́р - ко́въ. ѿ́ спо -

ѣ́ди́нъ, свѣ́дѣю, собо́рнѣю и́ апо - сто́л - ску - ю́ цѣ́р - ко́въ. ѿ́ спо -

pp

- вѣдоу єдино крещеніе, во ѡстав - лѣ - ні - є грѣ - хѡвъ.
- вѣдоу єдино крещеніе, во остан - ле - ни - је грѣ - хов.

pp

- вѣдоу єдино крещеніе, во ѡстав - лѣ - ні - є грѣ - хѡвъ.

pp

- вѣдоу єдино крещеніе, во ѡстав - лѣ - ні - є грѣ - хѡвъ.

pp

- вѣдоу єдино крещеніе, во ѡстав - лѣ - ні - є грѣ - хѡвъ.

p *mf* *ff*

Ча - ю ко-сре-се - ні - ѡ мѣр - твѣхъ: И жи́з - ни вѣ - дѣ - ша - го вѣ - ка. ѿ - мѣнь.
Ча - ю воскре-се - ни - ја мер - твѣхъ: И жи́з - ни бу - ду - щѣ - го вѣ - ка. ѿ - мѣнь.

p *mf* *ff*

Ча - ю ко-сре-се - ні - ѡ мѣр - твѣхъ: И жи́з - ни вѣ - дѣ - ша - го вѣ - ка. ѿ - мѣнь.

p *mf* *ff*

Ча - ю ко-сре-се - ні - ѡ мѣр - твѣхъ: И жи́з - ни вѣ - дѣ - ша - го вѣ - ка. ѿ - мѣнь.

p *mf* *ff*

Ча - ю ко-сре-се - ні - ѡ мѣр - твѣхъ: И жи́з - ни вѣ - дѣ - ша - го вѣ - ка. ѿ - мѣнь.

Moderato (M. M. ♩ = 60)

mf *rit.* *p*

Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.
Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.

mf *rit.* *p*

Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.
Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.

mf *rit.* *p*

Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.
Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.

mf *rit.* *p*

Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.
Ми - лость ми - ра жѣр - твѣ хва - лѣ - ні - ѡ.

pp

И - то аѣ - хомъ тво - имъ. И - ма - мы ко Го - спо - аѣ.
И со аѣ - хомъ тво - имъ. И - ма - мы ко Го - спо - аѣ.
И со ду - хом тво - имъ. И - ма - ми ко Го - спо - ду.
И со аѣ - хомъ тво - имъ. И - ма - мы ко Го - спо - аѣ.

И со аѣ - хомъ тво - имъ. И - ма - мы ко Го - спо - аѣ.

Moderato (M. M. ♩ = 80)

p *mf*

До - стоѣ - но ѣ пра - веа - но ѣсть, по - кла - на - ти - са От -
До - стоѣ - но ѣ пра - веа - но ѣсть, по - кла - на - ти - са От -
До - стоѣ - но ѣ пра - веа - но ѣсть, по - кла - на - ти - са От -
До - стоѣ - но ѣ пра - веа - но ѣсть, по - кла - на - ти - са От -

по - кла - на - ти - са От -

f

- цѣ ѣ Гѣ - нѣ ѣ сва - то - мѣ аѣ - хѣ. Трои -
- цѣ ѣ Гѣ - нѣ ѣ сва - то - мѣ аѣ - хѣ. Трои -
- цѣ ѣ Гѣ - нѣ ѣ сва - то - му Ду - ху Трои -
- цѣ ѣ Гѣ - нѣ ѣ сва - то - мѣ аѣ - хѣ. Трои -

- цѣ ѣ Гѣ - нѣ ѣ сва - то - мѣ аѣ - хѣ. Трои - цѣ ѣ - ди - но -
Трои - цѣ је - ди - но -

f *poco rit.* *p*

- цѣ ѿ - ди - но - сѣи - нѣи ѿ не - раз - дѣла - нѣи.

- цѣ ѿ - ди - но - сѣи - нѣи ѿ не - раз - дѣла - нѣи.

- цѣ ѿ - ди - но - сѣи - нѣи ѿ не - раз - дѣла - нѣи.

- сѣи - нѣи ѿ не - раз - дѣла - нѣи.

- сущи - нѣи ѿ не - раз - дѣла - нѣи.

Allegro moderato (M. M. ♩ = 90)

f *p*

СВѢТЪ, СВѢТЪ, СВѢТЪ ГО - СПОДЪ ГА - ВА - ѡРЪ, ѿс - ПОДАНЬ НЕ - БО

СВѢТЪ, СВѢТЪ, СВѢТЪ ГО - СПОДЪ СА - ВА - ѡТЪ, ис - ПОЛНЬ НЕ - БО

СВѢТЪ, СВѢТЪ, СВѢТЪ ГО - СПОДЪ ГА - ВА - ѡРЪ, ис - ПОДАНЬ НЕ - БО

СВѢТЪ, СВѢТЪ, СВѢТЪ ГО - СПОДЪ ГА - ВА - ѡРЪ, ис - ПОДАНЬ НЕ - БО

mf *mf*

ѿ зем - лѣ сла - вы ТВО - ѣ - ѡ, ѡ - сѣи - на во

ѿ зем - лѣ сла - вы ТВО - ѣ - ѡ, ѡ - сѣи - на во

ѿ зем - лѣ сла - вы ТВО - ѣ - ѡ, ѡ - сѣи - на во

ѿ зем - лѣ сла - вы ТВО - ѣ - ѡ, ѡ - сѣи - на во

poco a poco cresc.

mf

вѣш - ни хъ.

Бла-го сло - вѣнь гра -

mf

Бла-го сло - вѣнь гра -

Бла-го сло - вен гра -

p

Ѧ - сѧн - на ко

вѣш - ни хъ.

mf

Бла-го сло - вѣнь гра -

mf

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ. Бла-го - сло - вѣнь гра -

- дѣи ко ѿ - ма Го спѡд - не.

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ.

- дѣи ко ѿ - ма Го спѡд - не. Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ.

- дѣи ко ѿ - ма Го спѡд - не. Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ.

- дѣи ко ѿ - ма Го спѡд - не.

- дѣи ко ѿ - ма Го спѡд - не.

Ѧ -

ff

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ

ff

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ

ff

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ

ff

Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ

- сѧн - на ко вѣш - ни хъ. Ѧ - сѧн - на ко вѣш - ни хъ

poco rit. e dim. Andante moderato (M. M. $\text{♩} = 56$)

VO VOI - NIХЪ. Я -

VO VOI - NIХЪ. Я -

VO VOI - NIХЪ. Я -

VO VOI - NIХЪ. Я -

АМІНЬ. Я - АМІНЬ. Я - АМІНЬ.

АМІНЬ. Я - АМІНЬ. Я - АМІНЬ.

АМІНЬ. Я - АМІНЬ. Я - АМІНЬ.

АМІНЬ. Я - АМІНЬ. Я - АМІНЬ.

Andante moderato (M. M. $\text{♩} = 66$)

pp *mf*

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

pp *mf*

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

pp *mf*

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

pp *mf*

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го - сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

Те - бѣ по - ѣмъ, те - бѣ бла - го - сло - виюъ, те - бѣ бла - го -

f poco rit. string. p

- да - ривъ Гд - спо - дие: ѿ мо - лия ти ца
 - да - ривъ Гд - спо - дие: ѿ мо - лия ти ца
 - да - ривъ Гд - спо - дие: ѿ мо - лия ти ца

- да - ривъ, Го - спо - ди: ѿ мо - лим ти ца

string. p rit. mf poco a poco mol -

Бд - же нашъ, ѿ мо - лия ти ца Кд - же нашъ, ѿ мо -
 Бо - же нашъ, и мо - лим ти ца Бо - же нашъ, и мо -
 Бд - же нашъ, ѿ мо - лия ти ца Бд - же нашъ, ѿ
 Бд - же нашъ, ѿ мо - лия ти ца Кд - же нашъ, ѿ

Бд - же нашъ, ѿ мо - лия ти ца Бо - же нашъ, ѿ

- to crescendo ed espressivo rit.

- лия ти ца Кд - же нашъ.
 - лия ти ца Кд - же нашъ.
 - лия ти ца Кд - же нашъ.

мо - лия ти ца Кд - же нашъ.
 мо - лия ти ца Кд - же нашъ.
 мо - лия ти ца Кд - же нашъ.

Moderato (M. M. $\text{♩} = 54$)

p

Ао - стои - но ёсть
До - стој - но јест
ја - ко во ис - тин - нѣ
ја - ко во ис - ти - ну,

Ао - стои - но ёсть
ја - ко во ис - тин - нѣ,

Ао - стои - но ёсть
ја - ко во ис - тин - нѣ,

Ао - стои - но ёсть во ис - тин - нѣ,

pp *poco rit.* **Tempo I**

бла - жи - ти та - ко - го ро - ди - ца,
бла - жи - ти та - ко - го ро - ди - ца,

бла - жи - ти та - ко - го ро - ди - ца, при - сно -

бла - жи - ти та - ко - го ро - ди - ца,

бла - жи - ти та - ко - го ро - ди - ца,

(M. M. $\text{♩} = 92$)

p *mf*

при - сно - бла - жи - нѣ - нѣ - ю
при - сно - бла - жи - нѣ - нѣ - ю
и - пре - не - по - ро - ч - нѣ - ю
и - пре - не - по - ро - ч - нѣ - ю

и - пре - не - по - ро - ч - нѣ - ю

и - пре - не - по - ро - ч - нѣ - ю

и - пре - не - по - ро - ч - нѣ - ю

f più lento (M. M. ♩ = 92)

и́ ма - терь Бо - га на́ - ше - го. Чест - нѣй - шѣ -
 и́ ма - терь Бо - га на́ - ше - го. Чест - нѣй - шѣ -
 и́ ма - терь Бо - га на́ - ше - го. Чест -
 и́ ма - терь Бо - га на́ - ше - го. Чест -

p mf cresc.

- ю хе - рѣ - вѣмъ, и́ слава - нѣй - шѣ - ю безъ срав -
 - ю хе - рѣ - вѣмъ, и́ слава - нѣй - шѣ - ю безъ срав -
 - нѣй - шѣ - ю хе - рѣ - вѣмъ, и́ слава - нѣй - шѣ - ю безъ срав -
 - нѣй - шѣ - ю хе - рѣ - вѣмъ, и́ слава - нѣй - шѣ - ю безъ срав -

- не́ - нѣ - ѿ се - ра - фѣмъ, безъ ис - та́ - нѣ - ѿ
 - не́ - нѣ - ѿ се - ра - фѣмъ, безъ ис - та́ - нѣ - ѿ
 - не́ - нѣ - ѿ се - ра - фѣмъ, безъ ис - та́ - нѣ - ѿ
 - не́ - нѣ - ѿ се - ра - фѣмъ, безъ ис - та́ - нѣ - ѿ

f *p*

Бѣ - га Блѣ - ва рѣжа - шѣ - ю, сѣ - шѣ - ю Ко - го -

f *p*

Бѣ - га Блѣ - ва рѣжа - шѣ - ю, сѣ - шѣ - ю Ко - го -

f *p*

Бѣ - га Блѣ - ва рѣжа - шѣ - ю, сѣ - шѣ - ю Ко - го -

f *p*

Бѣ - га Блѣ - ва рѣжа - шѣ - ю, сѣ - шѣ - ю Ко - го -

Бѣ - га Блѣ - ва рѣжа - шѣ - ю, сѣ - шѣ - ю Ко - го -

Бо - га Сло - ва рѣжд - шу - ю, су - щу - ю Бо - го -

[illegible][illegible]

Moderato

И всѣхъ ѿ всѣхъ я - мѣнь. И со азъ - хомъ тво - имъ. И со азъ - хомъ тво - имъ.

И всѣхъ ѿ всѣхъ я - мѣнь. И со азъ - хомъ тво - имъ. И со азъ - хомъ тво - имъ.

И всѣхъ ѿ всѣхъ я - мѣнь. И со азъ - хомъ тво - имъ. И со азъ - хомъ тво - имъ.

И всѣхъ ѿ всѣхъ я - мѣнь. И со азъ - хомъ тво - имъ. И со азъ - хомъ тво - имъ.

Recitando

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

(M. M. $\text{♩} = 80$)

Andante moderato (M. M. $\text{♩} = 60$)

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи. Гѡ - спо - ди по - мѡи - азѡи.

- амі - - - асїі, по - - - амі - - - асїі, по -

poco rit. e morendo

- амі - асїі, по - амі - - - асїі

Recitando *mf* (M. M. $\text{♩} = 80$) *f*

Гѡ - сїѡ - аи по - амі - асїі

p *f*

По - дай Го - спо - ан. Те - бѣ Го - спо - ан.

По - дай Го - спо - ан. Те - бѣ Го - спо - ан.

По - дай Го - спо - ан. Те - бѣ Го - спо - ан.

По - дай Го - спо - ан. Те - бѣ Го - спо - ан.

Andante religioso (M. M. $\text{♩} = 56$)

p

От - че нашъ, ѿ - же ё - си на не - бе - сѣхъ, да сва - тит - са ѿ - ма тво - ё, да
 О - че нашъ, ѿ - же је - си на не - бе - сѣхъ, да свја - тит - сја и - мја тво - је, да

От - че нашъ, ѿ - же ё - си на не - бе - сѣхъ, да сва - тит - са ѿ - ма тво - ё, да

От - че нашъ, ѿ - же ё - си на не - бе - сѣхъ, да сва - тит - са ѿ - ма тво - ё, да

От - че нашъ да сва - тит - са ѿ - ма тво - ё, да

f molto lento

пріи - летъ цар - стві - е тво - ё: да бу - детъ вѣ - да тво - ѧ, іа - коу на не -
 при - лет цар - стви - је тво - је: да бу - детъ во - ѡба тво - ѧ, ја - ко на не -

пріи - летъ цар - стві - е тво - ё: да бу - летъ вѣ - да тво - ѧ, іа - коу на не -

пріи - летъ цар - стві - е тво - ё: да бу - летъ вѣ - да тво - ѧ, іа - коу на не -

пріи - летъ цар - стві - е тво - ё: да бу - летъ вѣ - да тво - ѧ, іа - коу на не -

СЛАВА ТЕБЕ БОЖЕ

ВРЕ - АН НАСТЬ ВО ИС - КЪ - ШЕ - НІ Е,
 ДИ нас во ис ку ше ни је
 ВРЕ - АН НАСТЬ ВО ИС - КЪ - ШЕ - НІ Е,
 ДИ нас во ис ку ше ни је

ВРЕ - АН НАСТЬ ВО ИС - КЪ - ШЕ - НІ Е, но но
 ДИ нас во ис ку ше ни је

Musical score for "The Lord's Prayer" in Russian. The score is written for four parts: Soprano, Alto, Tenor/Bass, and Piano. The lyrics are in Russian, and the music is in G major (one sharp) and 4/4 time.

Lyrics:
 Из - ба - ви насъ, из - ба - ви насъ, из - ба - ви насъ, от лу -
 из - ба - ви насъ, из - ба - ви насъ, из - ба - ви насъ, от лу -

Dynamic markings:
mf (mezzo-forte), *p* (piano), *rit.* (ritardando)

Instrumentation:
 The score includes staves for Soprano, Alto, Tenor/Bass, and Piano. The piano part features a melodic line with a crescendo and decrescendo.

[illegible]

Maestoso, sempre legato (M. M. $\text{♩} = 80$)

Г (а)

(а) аінь.

Andante (M. M. $\text{♩} = 80$)
mf

Ѣ - динъ свѣтъ, Ѣ - динъ Гѡ - спѡдь
Ѣ - динъ свѣтъ, Ѣ - динъ Гѡ - спѡдь
Ѣ - динъ свѣтъ, Ѣ - динъ Гѡ - спѡдь
Ѣ - динъ свѣтъ, Ѣ - динъ Гѡ - спѡдь

*rit.**Moderato*

И - сусь Хри - стосъ во сла - вѣ Бо - га
И - сусь Хри - стосъ во сла - вѣ Бо - га
- сподъ И - сусь Хри - стосъ во сла - вѣ Бо - га
И - сусь Хри - стосъ во сла - вѣ Бо - га

От - ца, ѿ
О - ца, ѿ
От - ца, ѿ
От - ца, ѿ
ѿ А - ѿ
ѿ А - ѿ
ѿ А - ѿ
ѿ А - ѿ

poco rit.
Аминь.
Аминь.
Аминь.
Аминь.

Прича́стень

Andante religioso (M. M. ♩ = 56)

Andante religioso (M. M. ♩ = 56)

p

Хва - аї - те, _____

p

Хва - аї - те, _____

p

Хва - аї - те, _____

p

Хва - аї - те, _____

Хва - ли - те, _____

Musical score for "The Lord's Prayer" in G-flat major, 4/4 time. The score is for four voices: Soprano, Alto, Tenor, and Bass. It consists of four measures. The lyrics are in Russian: "Хвда - лии - те, хвда - лии - те." The score includes dynamic markings like *mf* and *f*, and various musical notations such as notes, rests, and slurs.

Гдѣ - спо - ла - сла - ве - те - бо - го - у - на - шѣ - му -

f

- БѢСЪ, ГѸ - СПО - ДА СЪ НЕ - БѢСЪ, ХВА - АИ -

- БѢСЪ, ГѸ - СПО - ДА СЪ НЕ - БѢСЪ, ХВА - АИ -

- БѢСЪ, ГѸ - СПО - ДА СЪ НЕ - БѢСЪ, ХВА - АИ -

- БѢСЪ, ГѸ - СПО - ДА СЪ НЕ - БѢСЪ, ХВА -

f

- ТЕ, ХВА - АИ - ТЕ, -

- ТЕ, ХВА - АИ - ТЕ, -

- ТЕ, ХВА - АИ - ТЕ, -

- АИ - - - - ТЕ, ХВА - АИ - ТЕ, -

poco rit.

Ѧ - ГО КО ВЪ - ШИХЪ, КО ВЪ - - - ШИХЪ.

Ѧ - ГО КО ВЪ - ШИХЪ, КО ВЪ - - - ШИХЪ.

Ѧ - ГО КО ВЪ - ШИХЪ, КО ВЪ - - - ШИХЪ.

Ѧ - ГО КО ВО ВЪ - ШИХЪ. *mf* А - АИ -

mf *f*

[mf] *f*

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

- аа - - - іа, а - аа - аа - - - іа, - - - іа, - - -

poco rit.

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа, аа - аа - аа - іа,

Con moto (M. M. ♩ = 132) *mf* *f rit.*

Бла - го - сло - вѣтъ гра - дѣи ко ѿ - ма Го - спод - не, Богъ Го -

Бла - го - сло - вѣтъ гра - дѣи ко ѿ - ма Го - спод - не, Богъ Го -

Бла - го - сло - вѣтъ гра - дѣи ко ѿ - ма Го - спод - не, Богъ Го -

Бла - го - сло - вен грѣ - дѣи ко во и - ма Го - спод - нѣ, Богъ Го -

1

-	сподъ	й	д	-	кй	-	сд		нмъ.	Кй	-	дѣ	-	хмъ		свѣтъ
-	спод	п	з	-	вп	-	сја		нам.	Вп	-	дје	-	хом		свѣт

п	-	стин	-	ныи,	прѣ	-	а	-	хъмъ,	Аѡ	-	ха	не	-	вѣс	-	на	-	гѡ,	ѡ	-	брѣ	-
и	-	сти	-	ни,	при	-	ја	-	хом	Ду	-	ха	не	-	бес	-	на	-	гѡ,	о	-	брѣ	-

-	то	-	хонъ	кѣ	-	рѣ	й	-	стинъ	-	ю,	не-разъ	-	дѣлъ	-	нѣй
-	то	-	хом	вѣс	-	ру	и	-	сти-ну	-	ју,	не-разъ	-	дѣл	-	нѣй

p

Гѡ - спо - ли, ѿ - ку да по - ѣмъ сла - вѣ тво -
 Гѡ - спо - ли, ѿ - ку да по - ѣмъ сла - вѣ тво -
 Гѡ - спо - ли, ѿ - ку да по - ѣмъ сла - вѣ тво -
 Гѡ - спо - ли, ѿ - ку да по - ѣмъ сла - вѣ тво -

meno rit. *tempo* *p*

- ю, ѿ - ку спо до-бръ е - си насъ при-ча -
 - ю, ѿ - ку спо до-бръ е - си насъ при-ча - сти -
 - ю, ѿ - ку спо до-бръ е - си насъ при-ча - сти -
 - ю, ѿ - ку спо до-бръ е - си насъ при-ча - сти -

f

- сти - ти - сла сла тѣмъ тво ѡмъ бо же - ствен-нымъ без -
 - ти - сла сла тѣмъ тво ѡмъ бо же - ствен-нымъ без -
 - ти - сла сла тѣмъ тво ѡмъ бо же - ствен-нымъ без -
 - ти - сла сла тѣмъ тво ѡмъ бо же - ствен-нымъ без -

[illegible]

Moderato (M. M. ♩ = 84)

f

f

f

f

p
О - ме - ни Гд - спда - ни.

p
О - ме - ни Гд - спда - ни.

p
О - ме - ни Гд - спда - ни.

p
О - ме - ни Гд - спда - ни.

О - ме - ни Гд - спда - ни.
О - ме - ни Гд - спда - ни.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

f

Я - миль.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

f

Я - миль.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

f

Я - миль.

p

Гѡ - спо - ди по - ми - аши.

f

Я - миль.

Andante maestoso (M. M. $\text{♩} = 90$)

БѢ - АН ѿ - МА Го - СПОД - НЕ БЛА - ГО - СЛО КѢН - НО ѿ НЫ - НѢ

БѢ - АН БУ - ДИ ѿ - МА и - мѧ Го - СПОД - НЕ БЛА - ГО - СЛО - КѢН - НО ѿ НЫ - НѢ

БѢ - АН БУ - ДИ ѿ - МА и - мѧ Го - СПОД - НЕ БЛА - ГО - СЛО - ВСЕ - НО ОУ НИ - НѢ

и до - вѣ - ка. КС-ди и - ма Го - спода
 и до - вѣ - ка. КС-ди и - ма Го - спода
 и до - вѣ - ка. КС-ди и - ма Го - спода
 и до - вѣ - ка. КС-ди и - ма Го - спода

- не бла - го - сло - вѣн - но ѿ нѣ - нѣ и до - вѣ -
 - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ нѣ - нѣ и до - вѣ -
 - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ нѣ - нѣ и до - вѣ -
 - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ нѣ - нѣ и до - вѣ -

- ка. КС-ди и - ма Го - спода - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ
 - ка. КС-ди и - ма Го - спода - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ
 - ка. КС-ди и - ма Го - спода - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ
 - ка. КС-ди и - ма Го - спода - не бла - го - сло - вѣн - но ѿ

и́а - и́а и́а до - вѣ - ка, и́а до - вѣ

- ка. и́а - ми́ръ. и́а - ми́ръ. и́а - ми́ръ.

Recitando

Гла́-ка Ѽти́ѡ, и́и Го́иѡ, и́и свато́ѡѡ Лѡ - хѡ. и́и и́иѡѡ и́и при́ѡѡ и́и во вѣки вѣ́ѡѡѡѡ. и́и - ми́ѡѡ.

pp *mf*

Господи помилуй, Господи помилуй, Господи по - милуй - аши,

Господи помилуй, Господи помилуй, Господи по - милуй - аши,

Господи помилуй, Господи помилуй, Господи по - милуй - аши,

Господи помилуй, Господи помилуй, Господи по - милуй - аши,

f *Andante* *ff*

О - тче Вла-ды-ко свя-ти бла-го-сло-ви. І - - - - - миль.

О - тче Вла-ди-ко свя-ти бла-го-сло-ви. І - - - - - миль.

О - тче Вла-ди-ко свя-ти бла-го-сло-ви. І - - - - - миль.

О - тче Вла-ди-ко свя-ти бла-го-сло-ви. І - - - - - миль.

Maestoso (M. M. ♩ = 88) *mf*

Гна - си Хрі - сті Кдо - же і по - миль - аши

Гна - си Хрі - сті Кдо - же і по - миль - аши

Гна - си Хрі - сті Кдо - же і по - миль - аши

Гна - си Хрі - сті Кдо - же і по - миль - аши

*) У заграді нева се кад служи владика, у коме се случају изоставља „Отче“, и обрнуто.

Соло *pp*

бла - го - вѣр - на - гв го - су - да - ра ѿ и кра - ла на - ше - го
 бла - го - вѣр - на - го го - су - да - рја и кра - ља на - ше - го

Соло *pp*

бла - го - вѣр - на - гв го - су - да - ра ѿ и кра - ла на - ше - го
 бла - го - вѣр - на - гв го - су - да - ра ѿ и кра - ла на - ше - го

бла - го - вѣр - на - гв го - су - да - ра ѿ и кра - ла на - ше - го

Сви *mf*

Пет - ра, *) пре - в - сва - ше - нѣи - ша - го ѿ свѣ тѣи - пи - ско - ша - го
 Пет - ра, пре - о - свѣ - шче - нѣи - ша - го ар - хі - ѣ ре - пи - ско - па
 нѣи - ша - го ар - хі - ѣ и свѣ теј - пи - ско - па
 нѣи - ша - го ар - хі - е ре - пи - ско - па

Пет - ра, пре - в - сва - ше - нѣи - ша - го ѿ свѣ тѣи - пи - ско - ша - го
 Сви нѣи - ша - го ар - хі - ѣ ре - пи - ско - па

Пет - ра, пре - в - сва - ше - нѣи - ша - го ѿ свѣ тѣи - пи - ско - ша - го
 Сви нѣи - ша - го ар - хі - ѣ ре - пи - ско - па

Пет - ра, пре - в - сва - ше - нѣи - ша - го ѿ свѣ тѣи - пи - ско - ша - го
 Сви нѣи - ша - го ар - хі - ѣ ре - пи - ско - па

Па - трі - ар - ха, на - ше - го Кар - на - вѣ **)
 ли - тро - по - ли та на - ше - го Іо - си - фа **)
 Па - три - јар - ха на - ше - го Ни - ко - ла - ѡ **)

Па - трі - ар - ха, на - ше - го Кар - на - вѣ
 ли - тро - по - ли та на - ше - го Іо - си - фа
 Па - три - јар - ха на - ше - го Ни - ко - ла - ѡ

Па - трі - ар - ха, на - ше - го Кар - на - вѣ
 ли - тро - по - ли та на - ше - го Іо - си - фа
 Па - три - јар - ха на - ше - го Ни - ко - ла - ѡ

*) Кад се пева само епикона изостава се такт у загради

**) Имена црквених великодостојника из времена првог издања Литургије (1935).

хри - сто - мо - би - во - є
хри - сто - лю - би - во - је

во - ин - ство,
во - ин - ство,

кѣи - то -
кѣи - то -

хри - сто - мо - би - во - є
хри - сто - мо - би - во - є

во - ин - ство,
во - ин - ство,

кѣи - то -
кѣи - то -

хри - сто - мо - би - во - є
хри - сто - мо - би - во - є

во - ин - ство,
во - ин - ство,

кѣи - то -
кѣи - то -

хри - сто - мо - би - во - є
хри - сто - мо - би - во - є

во - ин - ство,
во - ин - ство,

кѣи - то -
кѣи - то -

ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го
ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го

хра - ма
хра - ма

ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го
ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го

хра - ма
хра - ма

ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го
ры и при - ло - жни - ки свѣ - та - го

хра - ма
хра - ма

се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ
се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ

хри - сти -
хри - сти -

се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ
се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ

хри - сти -
хри - сти -

се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ
се - го, и всѣ пра - во - сла - ны - ѿ

хри - сти -
хри - сти -

*) Allegro vivace

mf

- а - ны, ѿ со - хра - ни ѿхъ на
 - а - ны, ѿ со - хра - ни ѿхъ на
 - а - ны, ѿ со - хра - ни ѿхъ на
 - а - ны, ѿ со - хра - ни ѿхъ на

mf *rosso rit.*

аѣ - га - ѡ аѣ - та,
 аѣ - та, аѣ - та,
 - та, - та, аѣ - та,
 на аѣ - га - ѡ аѣ - та

Maestoso risoluto

f *ff*

аѣ - га - ѡ аѣ - та, на
 аѣ - га - ѡ аѣ - та, на
 аѣ - га - ѡ аѣ - та, на
 аѣ - га - ѡ аѣ - та, на

*) Приликом Многочестіа на Ангеліи певати: На мнѡгаа аѣта.

АМѢ - га - ѿ АѢ - та, на АМѢ - га АѢ -

АМѢ - га - ѿ АѢ - та, на АМѢ - га АѢ -

АМѢ - га - ѿ АѢ - та, на АМѢ - га АѢ -

АМѢ - га - ѿ АѢ - та, на АМѢ - га АѢ -

- та, на АМѢ - га АѢ - - - - - та, - та, - та, - та, -

- та, на АМѢ - га АѢ - - - - - та, - та, - та, - та, -

- та, на АМѢ - га АѢ - - - - - та, - та, - та, - та, -

- та, на АМѢ - га АѢ - - - - - та, - та, - та, - та, -

Maestoso

Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ.

Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ.

Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ.

Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ. Ѧ - - - - - АМѢ.